



МЕЖДУНАРОДНЫЙ ПАКТ
О ГРАЖДАНСКИХ
И ПОЛИТИЧЕСКИХ
ПРАВАХ

Distr.
GENERAL

CCPR/C/TUN/CO/5
23 April 2008

RUSSIAN
Original: FRENCH

КОМИТЕТ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Девяносто вторая сессия
Нью-Йорк, 17 марта - 4 апреля 2008 года

**РАССМОТРЕНИЕ ДОКЛАДОВ, ПРЕДСТАВЛЯЕМЫХ ГОСУДАРСТВАМИ-
УЧАСТНИКАМИ В СООТВЕТСТВИИ СО СТАТЬЕЙ 40 ПАКТА**

Заключительные замечания Комитета по правам человека

ТУНИС

1. Комитет по правам человека рассмотрел пятый периодический доклад Туниса (CCPR/C/TUN/5) на своих 2512-м, 2513-м и 2514-м заседаниях (CCPR/C/SR.2512, 2513, 2514), состоявшихся 17 и 18 марта 2008 года, и принял следующие заключительные замечания на своем 2527-м заседании (CCPR/C/SR.2527), состоявшемся 28 марта 2008 года.

А. Введение

2. Комитет с удовлетворением принимает к сведению представленный Тунисом пятый периодический доклад и пользуется возможностью возобновить в этой связи диалог с государством-участником спустя более 13 лет. Комитет приветствует также участие делегации в составе высокопоставленных и компетентных представителей в процессе рассмотрения этого доклада. Кроме того, Комитет выражает государству-участнику признательность за его письменные ответы (CCPR/C/TUN/Q/5/Add.1) и дополнительные разъяснения, как предварительные, так и предоставленные в ходе рассмотрения доклада, невзирая на то, что некоторые ответы были неполными.

3. В полной мере сознавая наличие проблем, не связанных с действиями властей Туниса, но возникающих в результате использования религии для достижения политических целей и проявлений религиозного экстремизма, ущемляющих права человека, попирающих принцип терпимости и бросающих вызов обществу и государству, Комитет тем не менее считает, что все это не может служить оправданием запрещаемых Пактом нарушений и ограничений.

В. Позитивные аспекты

4. Комитет приветствует прогресс, достигнутый в законодательной сфере и на практике в деле осуществления положений статьи 3 Пакта. Он с интересом принимает к сведению информацию о решениях национальных судов по делам об опеке над детьми, передаче гражданства, а также о нормах права, касающихся наследования, в частности относительно передачи гражданства тунискими женщинами и процедуры наследования.

5. Комитет с удовлетворением отмечает, что с 1991 года в государстве действует мораторий на смертную казнь. Он также приветствует тот факт, что государство-участник на практике не применяет смертную казнь. В этой связи Комитет отмечает подтвержденное президентом Республики торжественное обязательство никогда больше не приводить в исполнение смертные приговоры.

6. Комитет принимает к сведению заявление делегации в связи с решением государства-участника присоединиться к Факультативному протоколу к Конвенции о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и к Конвенции о правах инвалидов. Комитет отмечает принятое делегацией государства-участника обязательство пригласить в Тунис ряд специальных докладчиков Организации Объединенных Наций для проведения миссий в рамках возлагаемых на них мандатов, в том числе Специального докладчика по вопросу о пытках и других жестоких, бесчеловечных или унижающих достоинство видах обращения и наказания. Комитет отмечает, что государство-участник также намеревается учредить соответствующее ведомство, которое будет осуществлять контроль за выполнением рекомендаций договорных органов.

7. Комитет с удовлетворением отмечает намерение государства-участника снять свои оговорки к Конвенции о правах ребенка, в частности в целях эффективного применения положений статей 23 и 24 Пакта.

С. Основные вопросы, вызывающие беспокойство, и рекомендации

8. Комитет выражает сожаление по поводу того, что государство-участник до сих пор не создало компетентное национальное правозащитное учреждение, как это предусматривается Парижскими принципами, хотя делегация и сообщила о том, что на основании недавно принятого решения Совета министров на рассмотрение парламента был представлен законопроект, призванный обеспечить, чтобы деятельность Высшего комитета по правам человека и основным свободам соответствовала указанным Парижским принципам (статья 2 Пакта).

Государству-участнику следует принять необходимые меры с целью обеспечить, чтобы Высший комитет по правам человека и основным свободам функционировал в соответствии с Парижскими принципами.

9. Комитет принимает к сведению тот факт, что в стране продолжается обсуждение вопроса о присоединении к первому Факультативному протоколу.

Государству-участнику следует рассмотреть возможность присоединения к первому Факультативному протоколу к Пакту.

10. Принимая к сведению усилия властей по искоренению насилия в семье, Комитет тем не менее отмечает, что положение пострадавших от такого насилия женщин требует более пристального внимания.

Государству-участнику следует повысить уровень осведомленности общества в данной области и принять все необходимые меры для искоренения этого явления.

11. С удовлетворением отмечая тот факт, что ряд виновных в применении пыток или жестоком обращении сотрудников государственных органов были осуждены и понесли наказание, а пострадавшим был возмещен нанесенный ущерб, Комитет тем не менее выражает беспокойство в связи с поступающими серьезными и заслуживающими доверия сообщениями о том, что на территории государства-участника по-прежнему имеют место случаи применения пыток и других видов жестокого, бесчеловечного или унижающего достоинство обращения. Согласно некоторым сообщениям: а) сотрудники судебных органов не принимают к рассмотрению жалобы на жестокое обращение или пытки; б) разумные сроки рассмотрения таких жалоб не соблюдаются; и в) начальникам, отвечающим за действия своих подчиненных, нарушающих статью 7 Пакта, удается избегать расследований и преследования. Комитет выражает сожаление по поводу отсутствия статистических данных о количестве направленных в органы власти и зарегистрированных ими жалоб на применение пыток (статьи 2 и 7 Пакта).

Государству-участнику следует:

- а) обеспечить, чтобы все утверждения о применении пыток или жестоком, бесчеловечном или унижающем достоинство обращении расследовались каким-либо независимым органом власти и чтобы виновные в совершении таких деяний, включая их начальников, привлекались к ответственности и наказывались, а пострадавшим возмещался нанесенный ущерб, в том числе в виде соответствующей компенсации;**
- б) повысить уровень подготовки сотрудников государственных органов по соответствующим вопросам;**
- в) представить в своем шестом периодическом докладе подробные статистические данные по данной проблеме.**

12. С удовлетворением отмечая, что статья 101-бис Уголовного кодекса запрещает применение пыток, Комитет вместе с тем выражает обеспокоенность по поводу сообщений о том, что на практике полученные под пытками признательные показания не исключаются из доказательной базы в ходе судебного разбирательства. Кроме того, Комитет отмечает, что в законодательстве государства-участника отсутствует четкая норма, запрещающая получение признательных показаний таким способом (статьи 7 и 14 (пункт 3 г)) Пакта).

Государству-участнику следует запретить использовать в судах признательные показания, полученные под пытками. Кроме того, ему следует обеспечить, чтобы бремя доказывания не возлагалось на потерпевших.

13. Комитет обеспокоен тем, что туниское законодательство разрешает полиции производить аресты и задерживать лиц на срок до трех суток при том, что этот срок может продлеваться с согласия прокурора. В течение такого задержания содержащиеся под стражей лица не имеют доступа к адвокату. Согласно поступающим в Комитет многочисленным сообщениям гарантии прав лишенных свободы лиц на практике не соблюдаются. В частности, нарушаются установленные законом сроки задержания, а в некоторых случаях задержанные не проходят медицинский осмотр и/или их семьи не информируются о факте задержания. Кроме того, Комитет озабочен тем, что лишенным свободы лицам не предоставляется право на разбирательство их дел в суде, с тем чтобы суд мог оперативно вынести постановление относительно законности их содержания под стражей (статья 9 Пакта).

Государству-участнику следует принять меры с целью ограничения установленного законом срока задержания и привести свое законодательство в соответствие со всеми положениями статьи 9 Пакта.

14. Комитет с удовлетворением отмечает предпринятые государством-участником усилия, направленные на отмену смертной казни и смягчение этой меры наказания для некоторых категорий заключенных. Вместе с тем Комитет сожалеет о том, что суды продолжают выносить смертные приговоры и что некоторые приговоренные к смертной казни не могут автоматически воспользоваться правом на смягчение меры наказания. Комитет также обеспокоен тем, что компетентные органы власти устанавливают определенный срок, который должен истечь с момента объявления лицу смертного приговора, прежде чем может быть принято решение о смягчении меры наказания (статьи 2, 6 и 7 Пакта).

Государству-участнику следует принять необходимые меры в целях смягчения в кратчайшие сроки меры наказания для всех приговоренных к смертной казни. Государству-участнику следует рассмотреть возможность отмены смертной казни и ратификации второго Факультативного протокола к Пакту.

15. С пониманием относясь к необходимости обеспечения безопасности в связи с борьбой с терроризмом, Комитет выражает обеспокоенность по поводу того, что в законе о борьбе с терроризмом и отмыванием денег (Закон № 2003-75) содержится слишком широкое определение терроризма. Комитет, в частности, озабочен тем, что согласно положениям этого закона: а) адвокаты лишаются права на профессиональную тайну и обязаны давать показания под страхом тюремного заключения; и б) следователи и судьи могут сохранять анонимность (статьи 6, 7 и 14 Пакта).

Определение террористических актов не должно допускать толкований, позволяющих под предлогом борьбы с терроризмом посягать на законное осуществление закрепленных в Пакте прав. Государству-участнику следует следить за тем, чтобы принимаемые в рамках борьбы с терроризмом меры соответствовали положениям Пакта (статьи 6, 7, 14).

16. Принимая к сведению заверения делегации государства-участника в том, что органы власти и Международный комитет Красного Креста (МККК) в порядке выполнения подписанного между ними соглашения будут проводить плановые и внеплановые инспекции пенитенциарных учреждений, Комитет тем не менее выражает

обеспокоенность в связи с многочисленными сообщениями о неудовлетворительных условиях содержания под стражей в некоторых пенитенциарных учреждениях (статья 10 Пакта).

Государству-участнику следует обеспечить соблюдение положений статьи 10 Пакта. Государству-участнику следует расширить сферу охвата контрольных и наблюдательных мер в местах лишения свободы, в частности разрешить национальным неправительственным организациям посещать места содержания под стражей.

17. Комитет беспокоит вопрос о независимости судебной системы. Кроме того, Комитет обеспокоен тем, что, несмотря на проведенную в 2005 году реформу, мнение исполнительной власти по-прежнему имеет чрезмерно большое значение для Высшего судебного совета (статья 14 Пакта).

Комитет рекомендует принять нормативные положения в целях укрепления независимости судебной системы, в частности, от исполнительной власти.

18. Комитет с обеспокоенностью обращает внимание на некоторые положения Кодекса о печати и их применение в нарушение статьи 19 Пакта. В статье 51 этого Кодекса содержится слишком широкое определение уголовно наказуемой клеветы, влекущей за собой к тому же строгие меры пресечения вплоть до лишения свободы, в частности, если речь идет о критике официальных органов, вооруженных сил или государственной администрации (статья 19 Пакта).

Государству-участнику следует принять необходимые меры для того, чтобы снять прямые и косвенные ограничения свободы слова. Статью 51 Кодекса о печати следует привести в соответствие со статьей 19 Пакта, обеспечив разумный баланс между защитой репутации того или иного лица и свободой слова.

19. Комитет обеспокоен тем, что согласно Кодексу о выборах (статья 62-III) в течение предвыборного периода запрещается использовать частные или иностранные или вещающие из других стран радио- или телевизионные каналы для целей призыва к голосованию за ту или иную кандидатуру или список кандидатур либо к неучастию в голосовании (статьи 19 и 25 Пакта).

Государству-участнику следует снять эти ограничения в целях обеспечения полного соответствия положений Кодекса о выборах статьям 19 и 25 Пакта.

20. Комитет с обеспокоенностью отмечает, что ряд правозащитных организаций и защитников прав человека не могут свободно заниматься своей деятельностью, в том числе осуществлять свое право на мирные демонстрации, и подвергаются преследованиям и запугиваниям, а иногда даже арестам (статьи 9, 19, 21 и 22 Пакта).

Государству-участнику следует принять надлежащие меры, с тем чтобы положить конец практике запугивания и преследования и обеспечить уважение и защиту мирной деятельности правозащитных организаций и правозащитников. Следует в оперативном порядке расследовать сообщения об актах запугивания и преследования. Государству-участнику надлежит следить за тем, чтобы никакое ограничение права на мирные собрания и демонстрации не противоречило положениям статьям 19, 21 и 22 Пакта.

21. Комитет обеспокоен сообщениями о том, что органы власти официально зарегистрировали весьма небольшое число независимых ассоциаций и что на практике целый ряд правозащитных ассоциаций, цели и деятельность которых не противоречат положениям Пакта, сталкиваются с препятствиями при попытке официально зарегистрироваться (статьи 21 и 22 Пакта).

Государству-участнику следует наладить контроль за регистрацией этих ассоциаций и гарантировать всем заинтересованным ассоциациям оперативный доступ к эффективным средствам правовой защиты в случае отказа в регистрации.

22. Комитет определяет 31 марта 2012 года в качестве даты представления Тунисом шестого периодического доклада. Комитет просит государство-участник обеспечить публикацию и широкое распространение пятого периодического доклада и настоящих заключительных замечаний среди широкой общественности, а также судебных, законодательных и административных властей страны, а также обеспечить распространение текста шестого периодического доклада среди функционирующих в стране неправительственных организаций.

23. В соответствии с пунктом 5 правила 71 правил процедуры Комитета государству-участнику предлагается в течение одного года представить соответствующую информацию о ходе выполнения рекомендаций Комитета, содержащихся в пунктах 11, 14,

20 и 21 выше. Комитет просит государство-участник включить в свой следующий периодический доклад информацию относительно осуществления его остальных рекомендаций и Пакта в целом. Комитет призывает государство-участник активизировать свои усилия в целях представления ему более подробной информации о конкретных достигнутых результатах.
